



Via Ozanam 11 20129 Milano



7. Mai 2015 16.00-18 Uhr

Silvia Serena: WORKSHOP
bei **il libro** - via Ozanam, 11

***Entwicklung von Kompetenzen im und durch den DaF-Unterricht:
Unterrichtsgestaltung anhand von Texten und
einer Moodle-Lernplattform***

Ausgehend von einer Reflexion über die heutzutage in einer globalisierten Welt notwendigen Kompetenzen und den aus dem GeR abgeleiteten sprachlichen Kompetenzen, erfahren die Teilnehmer an sich selbst durch ein gezieltes Methodentraining, was es bedeutet, einen kompetenz- und handlungsorientierten Unterricht nach Kannbeschreibungen zu planen und durchzuführen.

Verwendet werden Texte und Unterrichtsmaterialien aus einem für den Studienbegleitenden Deutschunterricht (SDU) entstandenen und auch für die Oberschule geeigneten Lehrbuch und aus der dazu entwickelten Moodle-Lernplattform, sowie Zusatzmaterialien aus dem Lehrerhandbuch auf CD-ROM.

Der Workshop ist so geplant, dass die Teilnehmer einmal als Lernende und einmal als Lehrende handeln, und mit den Augen des Lehrenden über ihre Erfahrung als Lernende nachdenken. Je nach Wunsch der Teilnehmer wird die Veranstaltung auf Deutsch oder auf Italienisch oder in beiden Sprachen stattfinden.



Docente di tedesco all'Istituto Tecnico fino al 1991, redattrice dal 1985 al 1992 di *FRAGEZEICHEN- Theorie un Praxis des Deutschunterrichts in Italien/Teoria e prassi dell'insegnamento del tedesco in italia*, rivista bilingue di didattica e metodologia per insegnanti di tedesco, da anni svolge ricerche di didattica della formazione-docenti. La sua attenzione si è rivolta da un lato all'approccio ermeneutico (con collaborazione alle *Entwicklungsrichtlinien für Deutsch als Zweitsprache an den italienischen Oberschulen* – Bozen e pubblicazioni varie di applicazione all'aggiornamento-docenti), dall'altro all'insegnamento linguistico trans-facoltà (*fachübergreifender studienbegleitender Fremdsprachenunterricht*), in particolare nell'ambito del tedesco. Allo *Studienbegleitender Deutschunterricht* (SDU) ha dedicato conferenze,

workshops e articoli divulgativi in Italia e all'estero, collaborando alla stesura di libri di testo e di *Rahmencurricula* (in particolare a quello per le università in Polonia, Serbia, Bosnia ed Erzegovina e Macedonia). Il lavoro più recente è stato stesura del *Lehrerhandbuch* su CD-ROM relativo al volume *Mit Deutsch studieren arbeiten leben A2-B1* (ISBN 978-88-7695-410-8 info@arcipelagoedizioni.com) di cui ha curato la riedizione nel 2010. Dal 1992 a oggi è docente



a contratto di lingua tedesca all'università Bocconi di Milano e svolge in parallelo attività di formazione in Italia e all'estero.

Silvia Serena: adrianasilvia.serena@fastwebnet.it
c/o Arcipelago Edizioni: info@arcipelagoedizioni.com